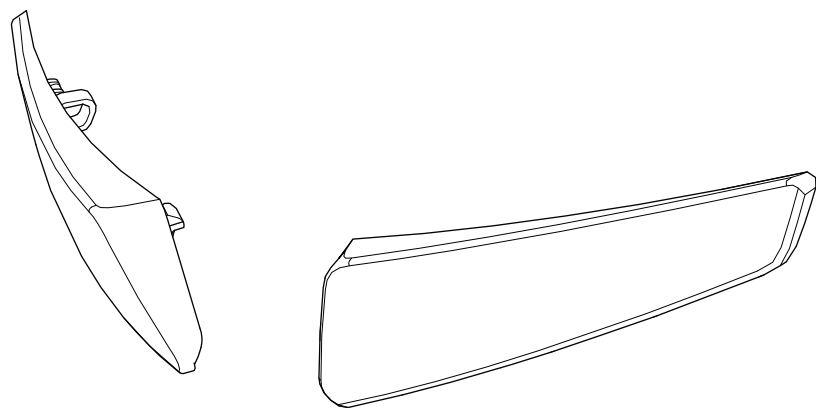




Z-9 ロアエアインテークシャッター の交換方法とご注意

437-JP



SHOEI CO., LTD. HEAD OFFICE

1-31-7 Taito, Taito-ku, Tokyo 110-0016, JAPAN Tel: +81 3 5688 5170 Fax: +81 3 3837 8245

For further information, please consult your local SHOEI distributor or dealer.

Pour plus d'informations, veuillez consulter votre distributeur ou revendeur local SHOEI.

Weitere Informationen erhalten Sie von Ihrem SHOEI-Vertriebspartner oder beim Händler.

Per ulteriori informazioni, consultare il distributore o il rivenditore SHOEI locale.

Para obtener más información, consulte con su distribuidor o proveedor local de SHOEI.

Para mais informações, consulte o seu distribuidor ou revendedor SHOEI local.

Για περισσότερες πληροφορίες, επικοινωνήστε με τον τοπικό διανομέα ή τον αντιπρόσωπο της SHOEI.

Aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się z lokalnym dystrybutorem lub dealerem SHOEI.

Lisätietoja saat paikalliselta SHOEI-jakelijalta tai -jälleenmyyjältä.

För ytterligare information, kontakta din lokala SHOEI-leverantör eller SHOEI-återförsäljare.



shoei.com/worldwide/sales.html

Contents	
日本語	1
English	2

Z-9 ロアエアインテークシャッターの交換方法とご注意

本製品の梱包品：シャッター
本作業に必要なもの：布を巻きつけたマイナスドライバーなどの先端が細くて平らなもの
※本取扱説明書内のイラストは、左右両側でそれぞれ着脱する部品については、代表して、ヘルメットをかぶった状態で左側のイラストを掲載しています。

- 
- パーツを取り外す際は、シェルを傷つけないように、十分ご注意ください。
 - 取り外したパーツは、必ず元の位置に、正しく取り付けてご使用ください。ヘルメットの保護性能や、パーツが持つ機能を確保できなくなります。
 - お手入れに、ベンジン、シンナー、ガソリン、その他溶剤は、絶対に使用しないでください。パーツが破損する恐れがあります。

ロアエアインテークシャッターの取り外し方法

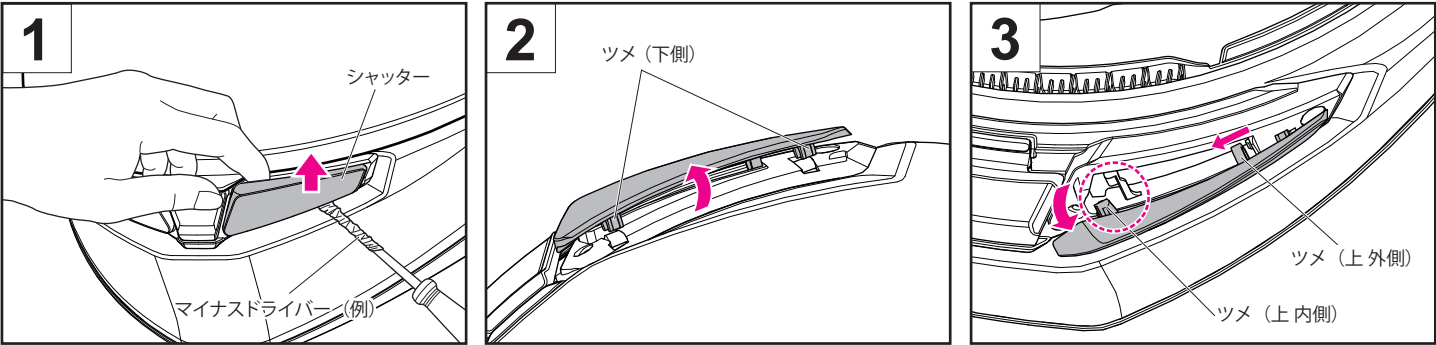
1.

シャッターとベースの下側のすき間に、布を巻き付けたマイナスドライバなどを差し込み（図 1）、テコの要領で持ち上げるようにしてシャッターの下側のツメ（2カ所）を外します（図 2）。
2.

シャッターの上側のツメ（2カ所）を外し、シャッターを取り外します（図 3）。先に内側のツメを布を巻き付けたマイナスドライバーなどで外すと、外側のツメも外れます。
3.

反対側のシャッターも、同じ要領で取り外します。
4.

シェル表面のゴミ、ホコリ、油分を取り除きます。



ロアエアインテークシャッターの取り付け方法

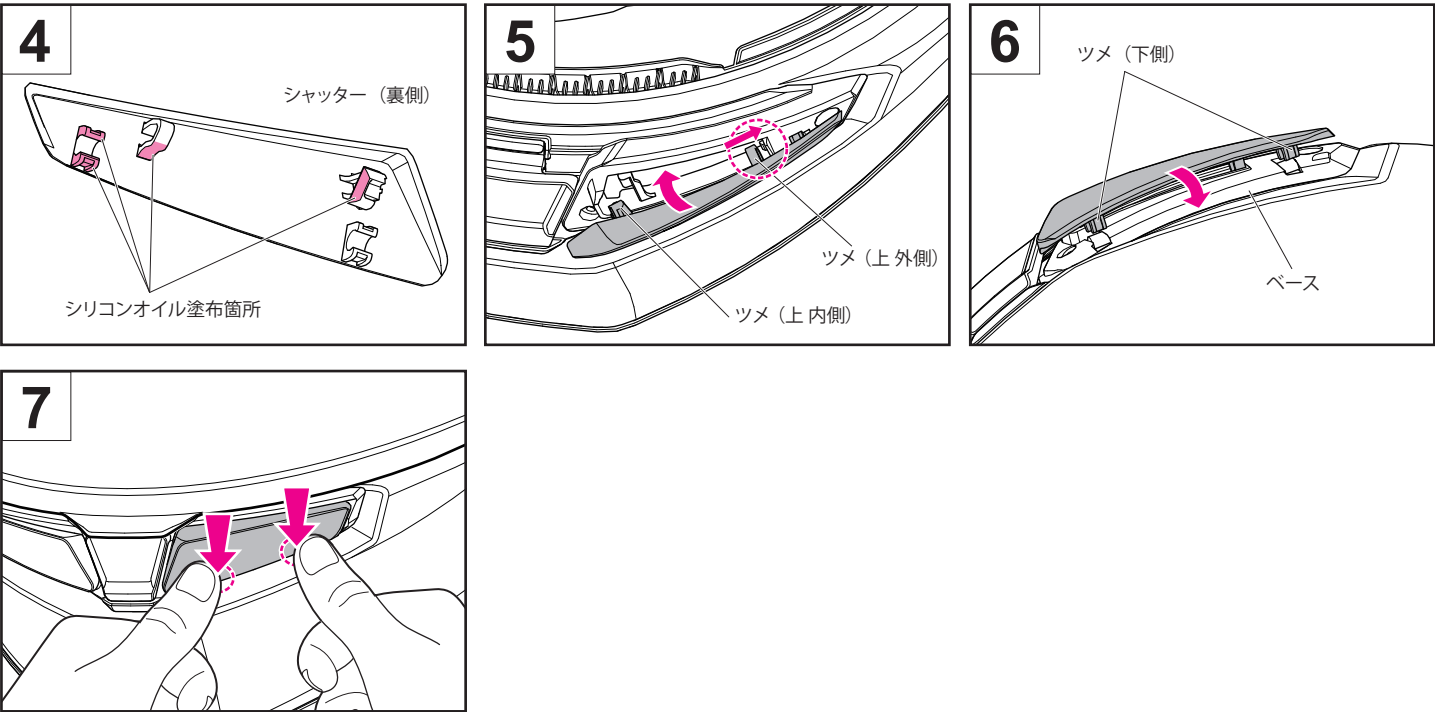
1.

図で示した部分に、シリコンオイルを塗布します（図 4）。
※ シリコンオイルは、ヘルメットに付属しているものをご使用ください。また、シリコンオイルを付けすぎると塗装面に対するにじみの原因となりますので、ご注意ください。
2.

シャッターを取り付けます。
先に 4 つのツメのうち、上の外側のツメをシャッターの溝に合わせ、その状態で上の内側のツメをシャッターにはめ込みます（図 5）。上側のツメ（2カ所）がはまった状態になるので、下側のツメ（2カ所）をベースのレールにはめ込むように押し込みます（図 6、7）。
※ 下側のツメをはめるときは、「カチッ」と音がするまで、しっかりはめてください。
3.

反対側のシャッターも、同じ要領で取り付けます。
4.

取り付け後は、シャッターとベースにすき間がなく、問題なく開閉することを確認してください。



株式会社 SHOEI 本社・国内営業部

〒110-0016 東京都台東区台東 1-31-7 Tel: 03-5688-5180 Fax: 03-3837-8245

製品についてのお問い合わせは、お近くの SHOEI 正規販売店が下記 Web サイトをご覧ください。

shoei.com/worldwide/sales.html



437-JP

www.shoei.com

Procedure and Precautions for Replacing the Z-9 Lower Air Intake Shutters

Included with this product: Shutter
Items required for this procedure: A flat-ended, thin-tipped object, such as a slotted screwdriver wrapped with a cloth
Note: This manual describes parts that need to be attached or detached separately on both the left and right sides. Illustrations for these parts show the left side only as a reference, with the helmet viewed as if it were being worn.

- 
- Be careful not to scratch the surface of the shell when removing the parts.
 - After removal, be sure to remount the parts at their original positions. Otherwise, the helmet's protective performance or the functionality of the parts may decrease.
 - Do not use benzine, thinner, gasoline, or any other solvents for maintenance. Otherwise, parts may be damaged.

How to Remove the Lower Air Intake Shutters

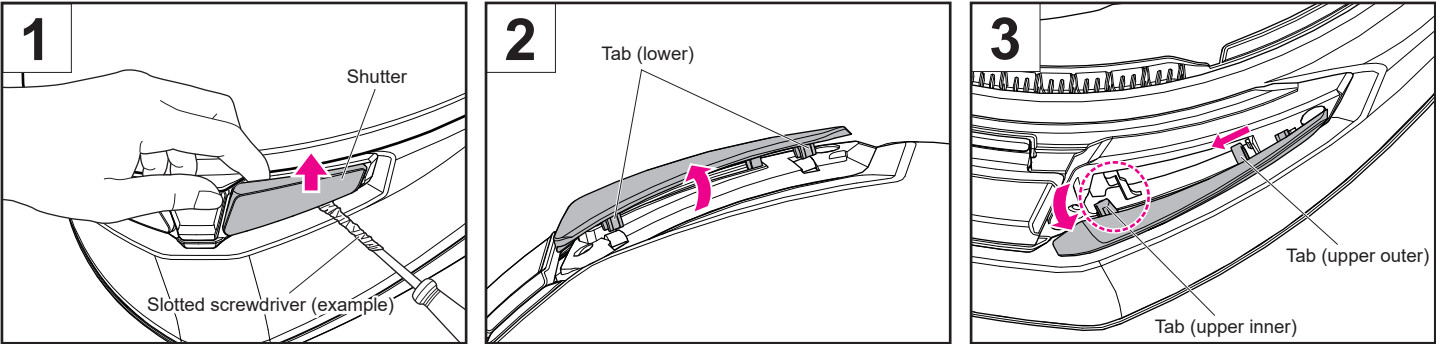
1.

Insert a slotted screwdriver or the like wrapped with a cloth into the gap under the shutter and the base (Drawing 1), and use a levering action to remove the two lower shutter tabs (Drawing 2).
2.

Remove the two upper shutter tabs and then remove the shutter (Drawing 3).
Note that removing the inner tab first using a slotted screwdriver or the like wrapped with a cloth also allows the outer tab to be removed.
3.

Remove the opposite side shutter in the same manner.
4.

Clean off any dirt, dust, or oil remaining on the surface of the shell.



How to Attach the Lower Air Intake Shutters

1.

Apply silicone oil to the specified areas (Drawing 4).
Note: Use the silicone oil provided with the helmet. In addition, be careful not to apply too much silicone oil as it will cause the oil to run onto the painted surfaces.
2.

Attach the shutter.
First, align the upper outer tab of the four tabs with the slit in the shutter, and then fit the upper inner tab into the shutter while maintaining this position (Drawing 5). With the two upper tabs secured, push the two lower tabs and fit them onto the rails of the base (Drawings 6 and 7).
- Note:

When securing each lower tab, firmly engage the part until it clicks into place.
3.

Attach the opposite side shutter in the same manner.
4.

After installing the shutter, check that there is no gap between the shutter and the base and that the shutter opens and closes with no problem.

